

ЕЖЕНЕДЕЛЬНИК ОБЪЕДИНЕННОГО ИНСТИТУТА ЯДЕРНЫХ ИССЛЕДОВАНИЙ

Газета выходит с ноября 1957 года ◆ № 12 (3151) ◆ Среда, 31 марта 1993 года

**СООБЩЕНИЕ В НОМЕР**

# ОСУЩЕСТВЛЁН ПУСК НУКЛОТРОНА

В Лаборатории высоких энергий 24 марта введен в действие первый сверхпроводящий ускоритель ядер на высокие энергии — нуклotron. Он позволяет получать пучки релятивистических ядер, движущихся со скоростями близкими к скорости света.

Кольцо ускорителя периметром 251 метр и весом около 80 тонн полностью охлаждено до температуры жидкого гелия, инжектирован и проведен по всему периметру пучок.

На новом ускорителе запланирована широкая программа исследований, основным направлением которой является изучение особенностей атомных ядер, не описываемых протон-нейтронной моделью ядра, и построение физической картины ядерной материи на языке кварков и глюонов. Начало этим исследованиям было положено в 1971 году на дубненском синхрофазотроне.

Запуск нуклотрона является крупным научно-техническим достижением коллектива физиков, инженеров и рабочих лаборатории. Он имеет важнейшее значение для развития исследовательской базы ученых из стран-участниц международного научно-исследовательского центра в Дубне.

А. КОВАЛЕНКО,  
главный инженер ЛВЭ.

## В Европейский дом первыми хотят войти дети

В то время как взрослые проводят съезд за съездом, кричат на митингах, отгораживаются границами от бывших друзей и воюют с ними, дети предпринимают шаги во имя покоя на земле и дружбы, создавая в разных странах молодежные отделения Евроклуба, намереваясь вместе строить общий Европейский дом, чтобы войти в него с открытым сердцем.

В январе в Москве родился такой Российской клуб, в торжественном открытии которого участвовали и дубненские ребята из школы-гимназии «Диалог». И вот в минувшую субботу отделение Евроклуба появилось в Дубне. Его учредителями кроме «Диалога» стали хоровая капелла мальчиков, детская художественная школа, скаутская дружина Дмитрия Донского, школа «Возможность», средняя школа № 9, студсовет УНЦ, молодежный фонд социальной поддержки «Сфера» и другие организации. Двери клуба распахнуты для всех, кто разделяет его идеи и цели.

На презентации ребята показали все, на что способны: пели, танцева-

ли, играли на аккордеоне и пианино, демонстрировали работы, выполненные собственными руками. И отправиться в путешествие по странам Европы они готовы хоть сегодня, потому что весьма неплохо знают ее историю, географию, символику и даже экономику, владеют европейскими языками.

Председатель Российского лингвистического центра Э. В. Буколова, одна из инициаторов создания отделений Евроклуба, назвала Дубну третьей ласточкой, взлетевшей в небо России (за москвичами в Евроклуб вошли юные новоуренгойцы). При ЮНЕСКО, сообщила она, будет создана ассоциация Евроклубов, так что для сотрудничества в области детской дипломатии открываются широкие перспективы.

Сотрудник Представительства Комиссии Европейских сообществ Фабиола ди Клементо вручила дубненским ребятам сувениры с символикой сообщества, а победителю викторины Алексею Трофимову из школы-гимназии «Диалог» — огромный голубой зонт с двенадцатью золотыми звездочками.

А. САШИНА.

## ВЫРЕЖЬТЕ И СОХРАНИТЕ

Не желая осложнять нашим читателям и без того беспокойную жизнь, а стремясь, наоборот, создавать им хорошее настроение, редакция еженедельника «Дубна» решила следующее: **НЕ ПРОВОДИТЬ В СЕРЕДИНЕ ГОДА НОВУЮ ПОДПИСКУ**, а считать своими подписчиками до конца текущего года всех, кто получает газету в I полугодии, оформив абонемент заблаговременно, или, в крайнем случае, до 1 апреля с.г. Доставку газеты нашим подписчикам во II полугодии мы намерены оплатить за счет дохода от рекламы коммерческих организаций.

## ЭТО НЕ ШУТКА, А ВПЛЮНЕ СЕРЬЁЗНО

Тем, кто только собирается в отделение «Роспечати» или на почту, чтобы стать подписчиком газеты «Дубна» с мая, она обойдется в 56 рублей (т. е. цена 7 рублей в месяц, с учетом доставки).

В розницу наша газета будет по-прежнему поступать в ограниченном количестве, и, возможно, со II полугодия цена одного экземпляра в розничной продаже повысится.

Напоминаем, что еженедельник «Дубна» поступает только в один киоск «Роспечати» — на площади Жюлио-Кюри, причем уже во вторник, сразу из типографии. В этот же день газету можно приобрести в Доме ученых, в гостиницах «Дубна» и на Московской, 10, на площадке ЛЯП, со среды в ЛВЭ.

Подписка на журнал *MONTHLY NATURE* у нас еще продолжается. Всего за 600 рублей вы сможете получить 12 номеров одного из самых известных научных журналов (читайте 3-ю стр.).



Итак, все, что касается подписки на газету и журнал, — вполне серьезно, а материалы, посвященные наступающему Дню смеха, читайте на 4, 5, 6 и 7 страницах, по случаю этого же события оживили свою программу ДУ и ДК (см. стр. 8).

## Доступно и точно про ОИЯИ

**НАУЧНО-ПОПУЛЯРНЫЕ** журналы «Химия и жизнь», «Наука и жизнь», «Изобретатель и рационализатор», газеты «Московская правда», «Деловой мир», телепрограммы «Московский телетайп», Российского телевидения и IV канала Останкино, Радио России. делегировали своих корреспондентов на пресс-конференцию, которая состоялась 24 марта на выставке ОИЯИ в Политехническом музее. Сотрудники Института В. М. Жабицкий, С. Г. Степченко, Б. М. Старченко, Л. Б. Голованов, В. С. Алфеев, Н. И. Житарюк,

Е. П. Шабалин, В. И. Корогодин, В. Н. Шкундеников, М. К. Баранчук, С. В. Куняев, А. А. Корнейчук, А. Д. Злобин, художник П. Гусев показали журналистам, что даже в наше нелегкое время можно выполнять разработки, которые стоят в одном ряду с изделиями ведущих западных фирм, производящих лабораторное оборудование. На следующий день один из активных организаторов выставки профессор В. А. Никитин выступил в Политехническом с лекцией о современной физике перед московскими старшеклассниками.

## Экзамены для кандидатов

С 1 ПО 15 АПРЕЛЯ принимаются заявления на сдачу экзаменов кандидатского минимума. Подробности можно узнать в научно-организационном отделе ОИЯИ по тел. 65-931.

## Памяти павших

**КНИГУ ПАМЯТИ** решено создать в нашем городе в соответствии с Законом Российской Федерации «Об увековечении памяти погибших при защите Отечества». Как сообщили нам в пресс-службе мэрии, сбор материалов и ее оформление планируется завершить до 1 января 1995 года. Для организации работы по созданию Книги памяти образована редакционная коллегия в составе девяти человек под председательством заместителя мэра Г. Н. Смирнова. В нее вошли представители горвоенкомата, советов ветеранов войны, дубненские педагоги. Городскому военному комиссариату поручено проводить работу по установлению сведений о погибших и пропавших без вести в годы войны, оказывать помощь редколлегии в поисковой работе.

## Отдыхать не хочется?

1 МИЛЛИОН 300 тысяч рублей заплатил ОМК профсоюза за 25 санаторных путевок, с которыми сотрудниками ОИЯИ смогли отправиться в I квартале полечиться и отдохнуть в Истру, Ерено, Бештау, Таврию и другие уютные и теплые места. За путевку надо было заплатить из собственного кармана 0,5 оклада, плюс расходы на дорогу. В минувшие «благополучные» годы наш профсоюз ежеквартально распределял до 130 санаторных путевок. Думается, не надо объяснять, почему пропадает желание отдохнуть вдали от Дубны.

## Москва. Срочно!

**ДУБНА** не осталась в стороне от бурных московских событий, за которыми с пристальным вниманием следят повсюду. В воскресенье утром, когда на съезде народных депутатов переживали едва ли не самый кульминационный момент, в Доме культуры «Мир» состоялось «собранье демократической общественности» — так называлось это мероприятие в объявлении, распространенных по всему городу. И хотя пришло не более 100 человек, выступившие на собрании отразили широкий спектр разноречивых мнений демократов, коммунистов, центристов, простых людей и властей о съезде, президенте и спикере парламента, а также о многом другом. В итоге в Москву были направлены две телеграммы — лично Б. Н. Ельцину и съезду.

## О квантовой культуре

В ЛАБОРАТОРИИ ТЕОРЕТИЧЕСКОЙ ФИЗИКИ идет подготовка к школе-семинару «Секреты квантовой и математической интуиции», который планируется провести в середине июля. В настоящее же время определяется состав его участников, подробная информация рассыпается по университетам, педагогическим институтам России и государствам содружества. Организаторы семинара хотят собрать лекторов, которые смогут донести новейшие достижения квантовой теории в максимально доступной широкому кругу физиков форме. Участники привезут с собой интересный материал на дискетах для профессиональных компьютеров, его можно будет копировать. На совещании предполагается создать почетный список ученых, внесших важный вклад в распространение квантовой культуры, а также принять декларацию о насущных проблемах дальнего направления науки. Те, кого заинтересовала эта информация, а также возможные спонсоры могут обращаться с предложениями к Б. Н. Захарьеву (ЛТФ, комн. 405, тел. 6-47-47).

## С прибавлением!

106 НОВОРОЖДЕННЫХ зарегистрировано с 1 января по 19 марта в Дубне, из них 59 мальчиков и 47 девочек, больше половины — первенцы. Двойняшек пока нет, а вот в прошлом году пяти семьям пришлось приобрести двухместные коляски. По словам заведующей отделом ЗАГС В. В. Антроповой, к ним часто приходят люди, желающие усыновить детей. Усыновленных, к счастью, гораздо больше, чем малышей, от которых отказались: таких за три месяца уже двое. Как удалось выяснить, самые популярные сейчас в Дубне имена — Мария, Анастасия, Светлана, Александр, Андрей, Дмитрий. Будущих красавиц родители нарекли так: Кристина, Анжелика, Алина и Снежана. Молодых людей, по-видимому, не пугают нынешние сложности семейной жизни. Уже более 70 пар с начала года сыграли свадьбы. Но в то же время 89 супружеских союзов распалось официально, что памного превышает число разводов за тот же период прошлого года: 64 развода против 102 браков. Вот такие цифры и факты для размышления. Их подготовила наш юнкор Оля Павлова.

## Интереснейшая «Тема»

ТЕЛЕПРОГРАММУ «Тема» с интересом смотрят большинство дубненцев. 2 марта ее вопрос звучал так — «Умеем ли мы делать детей?». В качестве одного из собеседников аудитории выступил тогда специалист Центра первичного зодоровья «Стихиаль» врач-психотерапевт Олег Тютин. 4 апреля он станет гостем Дубны и вместе со своей женой «альтернативной акушеркой» Екатериной Тютиной в Доме учеников (с 12 до 16 часов) проведет семинар «Рождение в гармонии». Те, кто придет на эту встречу, смогут участвовать в беседе, увидят слайды и видеофильм. Если же соберется достаточно людей, заинтересованных данной проблемой, кто знает, возможно в Дубне откроется филиал Центра «Стихиаль». По крайней мере, этот вопрос организаторы встречи планируют обсудить на семинаре.

## Зовёт «Остен»

В ЦЕЛЯХ ускорения оформления документов на приватизацию жилья право на выполнение этих работ предоставлено акционерному обществу «Остен». Между акционерным обществом и комитетом по управлению имуществом заключен договор, определяющий ответственность организации по оформляемым документам, порядок оформления документов и передачи дел на архивное хранение.

## Гости из США

В КОНЦЕ МАРТА в Дубну прибыла группа из пяти американцев — из города Амарилло (штат Техас). Троє из них уже приезжали в наш город осенью прошлого года. Цель нынешнего приезда — продолжать совместное изучение Библии. В течение недели миссионеры из США встречались с дубненцами — взрослыми и детьми, проявившими одинаково большой интерес к святой книге.

# МЫ ХОТИМ ПОМОЧЬ РОССИЙСКОЙ НАУКЕ

Задуманный поначалу (в 1869 году) в основном как британский журнал, NATURE на протяжении столетия своего существования все больше превращался в журнал международный. И в этом нет ничего удивительного. Разве наука не международна по своему характеру? Мы публикуем важные оригинальные исследования, и с этой точки зрения вполне естественно стремление ученых — где бы они ни жили — познакомиться с сутью этих работ. Однако в последние несколько десятилетий частью нашей редакционной политики стало и пристальное внимание к условиям осуществления научных изысканий в мире. Ведь если наука международна, то для всех нас важно, чтобы условия проведения научных исследований были в высшей степени благоприятны для открытий, будь то в США, Японии или в республиках СНГ.

Наши усилия по превращению NATURE в настоящий международный журнал привели к заметным результатам. Базовая редакция NATURE находится по-прежнему в Лондоне, но у нас появились и региональные редакции в Вашингтоне (США), Токио (Япония) и Мюнхене (Германия). Есть также договоренность о печатании еженедельного издания NATURE на английском языке в США, Японии и Китае — как и в Великобритании, само собой разумеется. Наша цель состояла в том, чтобы сделать NATURE доступным для ученых, которым он, как мы полагаем, нужен, в короткий срок и по цене, указанной в привычной для них валюте.

С 1987 года, с тех самых пор как гласность стала реальностью, нами владело страстное желание наладить выпуск такого же регулярного еженедельного издания где-нибудь на территории того, что когда-то было Советским Союзом. Два соображения побуждали нас к этому. Во-первых, ужасающие задержки, с которыми осуществляется связь с Западом, приводят к тому, что ученые, скажем, в России могут познакомиться с нашими еженедельниками лишь через несколько недель, а то и месяцев после их выхода в свет. Мы также отчетливо понимали, что валютные проблемы — сначала ограничения в обмене рублей на иностранную валюту, теперь невыгодный обменный курс — делали NATURE практически недоступным для отдельных ученых. Стремление превратить желающее в действительное владело нами.

Мы надеемся, что этот пробный выпуск ежемесячного издания MONTHLY NATURE частично осуществит наше желание. Здесь публикуется подборка статей из трех еженедельников NATURE, вышедших в ноябре прошлого года в Лондоне.

№ 12. 31 марта 1993 г.

В начале марта (№ 9) мы опубликовали рекламу журнала MONTHLY NATURE, которая сразу же заинтересовала сотрудников Института — подписка началась! Сегодня мы предлагаем вниманию читателей материал, открывающий «нулевой» номер журнала. С ним можно ознакомиться в редакции нашей газеты, чтобы принять окончательное решение, стать ли подписчиком одного из самых престижных научных журналов мира.

**Джон МЭДДОКС,**  
редактор журнала NATURE.

Подборку делали в Москве, и занимались этим люди, хорошо понимающие интересы российских ученых. Мы считаем вполне возможным уже в самые ближайшие годы создать систему, позволяющую выпускать MONTHLY NATURE регулярно, раз в месяц. Вследствие этого, как мы полагаем, появится возможность дать ученым России и других республик оперативный доступ к появляющимся на Западе публикациям о некоторых наиболее важных исследованиях. Мы надеемся, однако, что недалеко то время, когда столь же доступными станут и регулярные еженедельные выпуски.

Вместе с реально ощущимися выгодами, состоящими в том, что ученые России и других республик получают непосредственный доступ к части научных публикаций Запада, здесь есть и менее заметные, которые, тем не менее, нельзя сбрасывать со счетов. Не последнее место занимает возможность более тесного вхождения российского научного общества в мировую науку.

В течение многих лет мы ощущали некоторую стесненность, осознавая, что многие важные научные исследования, проводимые в России и других республиках Содружества независимых государств, мало известны за их пределами, и часто именно из-за отсутствия соответствующих публикаций в таких журналах, как NATURE, которые расходятя по всему миру. Почему же так? В западных журналах нет предубеждения против работ российских ученых. Тем более далек от этого NATURE, который предпочитает считаться журналом в одинаковой степени и западным, и восточным. Есть более прозаические причины, по которым научные исследования в России и других республиках были известны меньше, чем они того заслуживали.

В прошлом, конечно, существовали такие бюрократические процедуры, которые лишали, например, рос-

сийских ученых возможности достаточно быстро пересыпать свои работы в журналы, выходившие за пределы Советского Союза, и тем самым успешно борясь с иными сообщениями о подобных исследованиях за место на страницах пользующихся всеобщим уважением журналов. Сейчас, к счастью, этих процедур уже нет, хотя остается проблема медлительности связи. Тем не менее, все еще сохраняющаяся ограниченность доступа к мировой научной литературе серьезно мешает ученым России и других республик правильно подойти к выбору темы для исследования и формы представления полученных результатов для публикации. Мы надеемся, что в меру своих скромных возможностей MONTHLY NATURE поможет российской науке решить эту проблему.

Мы также надеемся, что новый журнал поможет и тем, кто занимается организацией науки в республиках СНГ. Более 70 лет Советский Союз стоял особняком среди промышленно развитых стран в финансировании науки и техники.

Вследствие этого организация научных исследований здесь заметно отличается по своей структуре от того, что принято в других странах. И в нынешнее время перемен публикуются на страницах MONTHLY NATURE отчеты о проведении подобной работы в иных странах, международных центрах могут оказаться в немалой степени полезными.

Но прежде всего мы надеемся, что чтение этого нового журнала будет приятным занятием. Сейчас наука находится, пожалуй, на небывалом подъеме. Ручеек открытых превратился в полноводный поток. Его воздействие на мир, в котором мы живем, глубоко и столь же разнообразно, сколь и его воздействие на наше понимание того, как наш мир стал таким, каков он есть, и откуда он возник. Но самая замечательная черта открытия — это заключенная в нем неожиданность. А нам всем так нравятся неожиданности.

**Перевод М. ПОТАПОВА.**

## Информация дирекции ОИЯИ

Приказом по ОИЯИ (№ 228 от 26 марта 1993 г.) утверждено новое временное положение о Научно-техническом совете ОИЯИ. Этим же приказом сроком на три года утвержден следующий состав НТС: Акишин П. Г., Аксенов В. Л., Балдин А. М., Барбашов Б. М., Богданов Д. Д., Волков В. В., Вылов Ц., Герасимов С. Б., Голутвин И. А., Данцигер М., Денисов Ю. Н., Джелепов В. П., Зва-

ра И., Кадышевский В. Г., Кекелидзе В. Д., Коваленко А. Д., Комаров В. И., Которобай Ф., Красавин Е. А., Лебедев А. И., Мещеряков М. Г., Мир-Касимов Р. М., Натканец И., Нгуен Ван Выонг, Неменов Л. Л., Оганесян Ю. Ц., Пак Мун Сен, Позе Р., Понтекорво Б. М., Русакович Н. А., Савин И. А., Сапожников М. Г., Саранцев В. П., Семеношкин И. Н., Сисакян А. Н., Соловьев В. Г., Тяпкин А. А., Фернандес Ф., Филиппов А. Т., Франко И., Фурман В. И., Халикин В. А., Чултэм Д., Ширков Д. В.

**«КОМПЬЮТЕРЫ В ФИЗИКЕ ВЫСОКИХ ЭНЕРГИЙ»** — так звучала тема международной конференции, прошедшей во Франции, куда была приглашена и делегация от ОИЯИ. Однако не только проблемы научного характера возникли на сей раз перед сотрудниками Института. А так как эти проблемы отнюдь не личного плана и касаются большинства выезжающих в загранкомандировки, поговорим о них более подробно.

СРЕДИ ПРОЧИХ, есть у ученых одна характерная черта — страсть к конференциям. Особенно иностранным, разным там симпозиумам, конгрессам или воркшопам. Возможность удовлетворения природного любопытства за казенный счет объясняет, конечно, эту их особенность, но только отчасти. Экспериментально установлено: без прямого обмена идеями любая наука загнивает. В лучшем случае сводится к запоздалому переоткрыванию велосипедов.

Проблема поездок на зарубежные конференции решалась раньше, при «развитом социализме», как и полагалось, сверху. Выделялись на это какие-то фонды. Остатки от поездок начальства перепадали и ученым. А чтобы средств хватало, из ученых выделялся некоторый контингент «выездных». Так что, если ученик был лоялен к начальству, не раздражал КГБ и жил какое-то время с одпой и той же женщиной, а еще лучше состоял в КПСС, то съездить ему куда-то в среднем раз в 3,1416 года было вполне реально.

Теперь, после перестройки, все, кажется, стали выездными. Это в смысле прав поехать. Но вот с правами на обеспечение этой служебной командировки валютой, паспортом с визой и билетом, как это получалось в застонные годы, — с этим стало практически безнадежно. То есть, возможно, что-то там и выделяется в бюджет и, слава гласности, мы теперь можем иногда прочесть в нашем еженедельнике, как кто-то куда-то поехал или уже съездил. Но вот если именно вам вдруг приходит в голове конкретное приглашение на конференцию, скажем, СНЕР-92 во Францию, тут-то и обнаруживается, что поехать вам «не светит», так как денег на загранкомандировки в лаборатории уже нет. Куда они делись, никто вам объяснить не может, да и какая разница, если их уже нет. По старой памяти вы будете еще какое-то время трепыхаться, лепетать, как, мол, это так может быть, когда до конференции еще чуть ли не год и она — в плане ОИЯИ, пробовать писать очень убедительные обоснования. Все напрасно.

Именно так и было со мной, приглашенным на это самое СНЕР-92, что в расшифровке с английского сокращения означает «Компьютеры в физике высоких энергий, 1992». Тут-то один знающий человек и подсказал мне: «А ты попроси денег у них самих. Теперь, чтобы не потерять из виду полезных ученых из бывшего СССР, капиталисты из оргкомитетов, бывает, дают им всломоществование на поездку». Не очень-то я в это по-

# ИСТОРИЯ ОДНОЙ

верил (этак всем захочется), но набрался смелости, преодолел стыд и написал, что-де спасибо за приглашение, большая честь, но с деньгами в ОИЯИ тую, так что хотите устышить, как мы тут здорово управляемся с клеточными автоматами и нейронными сетями, — оплатите мою поездку на конференцию. Приложил «абстракт» доклада и отправил в оргкомитет в г. Аннеси.

ТУТ НУЖНО ОТВЛЕЧЬСЯ и пояснить, какую наживку я им забросил. Дело в том, что в последние годы я был активно вовлечен в исследования небольшой группы специалистов ЛЯП, ЛВТА и ЛТФ, собранной по инициативе сотрудника Лаборатории ядерных проблем И. В. Киселя для создания методов обработки данных физических экспериментов, использующих современные электронные средства детектирования. Оказалось, что дискретная структура таких детекторов траекторий элементарных частиц, как пропорциональные и стриповые камеры (сюда же, кстати, можно отнести ячеистые калориметры и черенковские счетчики с мозаичным съемом), требуют кардинальной смены подходов к их обработке. Для увеличения точности мы были вынуждены перейти к так называемой Чебышевской метрике при измерении расстояний от экспериментальных точек до подгоняемых траекторий. Для распознавания того, какие же из этих точек относятся к одной из траекторий, пришлось изучить и применить такие, казалось бы, отвлеченные математические модели мозга, как искусственные нейронные сети и даже клеточные автоматы. Нельзя сказать, что мы оказались первыми в применении этого математического аппарата в физике. Разве только клеточные автоматы для фильтрации данных, вроде бы, никто пока не применял. Но по нейронным сетям работ было много (к сожалению, только не в отечественной литературе). Исследовались разнообразные модельные события и часто с достаточно пессимистическими выводами относительно скорости и эффективности работы.

Вот тут-то нам и удалось, во-первых, найти весьма удачные хитрости, ускорившие на порядок время получения решения, и, во-вторых, применить их не только к модельным, но проверить на большой статистике реальных событий. С такими результатами не стыдно было ехать на СНЕР-92 и обсудить вопросы дальнейших исследований с корифеями, организовавшими на этой конференции секцию по нейронным сетям.

Увы, ответ из оргкомитета не заставил себя ждать: «У нас таких просителей из стран Восточной Европы уже свыше 1000. Так что напишите о себе подробнее и пусть ваше начальство подтвердит, что денег и в самом деле нет». Что ж, отправил я все требуемое и.. как в музопровод.

ПРОШЛО ПОЛГОДА. Я уж и

думать об этом перестал, как вдруг — электронная почта из оргкомитета: «Рады сообщить, что доклад включен в программу, мы вас приглашаем с оплатой дороги туда-обратно, оргвзноса, отеля и даже питания». Более того, как говорится, — не было ни гроша, да вдруг алтын: итальянский член оргкомитета заинтересовался нашими результатами и предложил из Франции «захватить» на обратном пути в Италию, в Римский университет, и повторить наш доклад. Опять же за их счет.

Я было обрадовался, но дамы из международного отдела меня быстро охладили: «Электронная почта нам не указ, надо официальное письмо из оргкомитета. И вообще, времени на оформление осталось слишком мало, «только» 2,5 месяца. На эту конференцию требуется оформлять две визы — французскую и швейцарскую (т. к. Аннеси в 30 км от Женевского аэропорта), по месяцу минимум на каждую визу. Может и не успеть, так что никакой итальянской визы».

Ну, письмо-подтверждение мне прислали быстро, а с остальными дамы как в воду смотрели. Надо отдать им должное, сработали они очень четко и оперативно, все бумаги отправили в Министерство иностранных дел досрочно. Но что началось потом, этого при застое быть просто не могло. То вдруг надо срочно ехать в Москву делать ксерокопии своего загранпаспорта, так как ксерокс в МИД сломался (а вы можете найти фирму в Москве, которая возьмется «ксерить» паспорта?). То вдруг за 30 минут надо добыть 4000 рублей в уплату за швейцарскую визу. То за неделю до отъезда мой паспорт вообще пропал. Узнал я об этом случайно, так как хотел, было, его взять заранее, чтобы успеть-таки получить итальянскую визу. Выяснилось, что его, вроде бы, отправили во Французское консульство. Не буду писать, какие чудовищные там манеры были у клерка-француза в приемной. По сравнению с ним наша продавщица в водочном магазине показалась бы институтской барышней. В конце концов сын мой, Андрюша, нашел в этом консульстве окошко с компьютером и милой негритянкой за ним и как программист програмист попросил ее пошарить там в компьютере папочкино имя, назвав ее номер ноты. Тут-то оно и выяснилось, что паспорт туда еще и не попадал.

Кинулся я на Первый Неопалимовский, 12, в паспортный отдел МИД и во tolle таких же как я просителей, не пропускаемых внутрь двумя милиционерами, понял, что торчать мне тут весь рабочий день. Вот где беспорядок и гнездо чудовищной коррупции. Внутрь нельзя, телефоны не отвечают принципиально. Старожилы поясняют: «Лови их на улице, они сюда каждые 20—30 минут выходят, как бы покурить». Описали и референта по Франции: такой будет модный, курит «Кэмел». Как зовут уже не помню, отчество только

# КОМАНДИРОВКИ,

«Гениевич». Подошел я к нему робко со своей просьбой, по пустым руками, и по хамству, с которым встретил этот вдвое меня младший сын Гения, сразу уловил что-то до боли знакомое. Ба; так это же вся та мелкая номенклатурная шушера, выметенная из столичных РК КПСС, осела по таким вот теплым местам. По старым своим привычкам они даже не стесняются нарушать законы. Организовали кооператив по выдаче виз за валюту без очереди. 100 «баксов», и виза куда хочешь за 10 дней. Сами же в этом кооперативе работают. Такие «некхебные» организации как ОИЯИ для них — нож острый, поэтому нас там за людей не считают, в упор не видят, т. е. чтобы знали свое место, раз за разом срывают оформление виз. Попробуйте сами, если не верите.

Короче говоря, в ночь перед отлетом на конференцию у делегации ОИЯИ все было готово: и билеты на самолет, и машина до Шереметьево, и встреча в Женеве, и транспорт там до Аннеси, но не было еще паспортов с французской визой. Человек 10 таких страдальцев (но только во Францию) сидели на ступеньках административного корпуса и ждали из Москвы институтского курьера с паспортами. Он приехал поздно, измученный, без паспортов. Наши, в частности, еще не вернулись из французского консульства. Все рухнуло! Впереди два выходных дня, следующий самолет в Женеву — через неделю, когда конференция уже кончится. А какие были планы...

Вот здесь-то и сказался зажаленный характер бывшего советского человека. Мы решили: будем пробиваться через Цюрих или Париж, пусть с опозданием, но на СНЕР-92 надо выступить. Той же ночью я дал электронную почту в оргкомитет с изложением событий и просьбой «нажать» на французское консульство, чтобы в понедельник визы были готовы. Вы не поверите, но это сработало. Председатель оргкомитета, милейший доктор Жан-Пьер Виал, оказался, имел друга во французском МИД в Париже. Тот позвонил с претензией в Москву, и что же выяснилось: этот гениальный сын из российского МИДа «забыл» отправить вовремя наши паспорта во французское консульство. Они прибыли туда за три дня до нашего отъезда (вместо десяти). По просьбе из Парижа все сделали в понедельник, так что мы успели до окончания. Правда, программные сроки докладов моих коллег прошли, но я все-таки надеялся успеть.

НАВЕРНОЕ, всем приходится спешить будучи за границей, но то, как мы неслись в Аннеси через Париж, Лион и Шамбери, я буду помнить долго. Успели, однако, к вечеру и попали под предупредительную заботу оргкомитета. Нас поселили, а утром накормили и зарегистрировали. Начались конференционные будни. Так приятно было встречать в перерывах многих друзей по совмест-

ной работе в ЦЕРН. Иногда это было трогательное узнавание, так как последний раз я побывал там лет 20 назад. Легче узнавался сам город Аннеси, хотя я бывал там еще раньше, в 1969 году. Город так красиво расположен на берегах одноименного озера и впадающих в него рек, что его называют «Савойской Венецией». Комфортный современный отель, где меня поселили, был очень аккуратно встроен внутрь древнего дома, так что тот вполне сохранил свой средневековый облик. Новых, модерновых домов не видно в старом городе, а те, что были там построены, не нарушают атмосферу старого Савоя. В первый же вечер я с удовольствием слушал скрипичный концерт в старом замке, царившем на скале.

Главное для меня — мой доклад — был на следующий день после обеда. Популярность нейронных сетей оказалась столь велика, что выделенной для заседания секции обычной аудитории было явно недостаточно, и третья слушательской, не уместившись, толкалась перед дверьми. Мой доклад был третьим, так что я решительно пробрался внутрь и... сле нашел свободное место на полу.

А послушать, было что. Французский ученый передо мной рассказывал, как он сумел с помощью трехслойной сети справиться с одной из самых деликатных проблем обработки: распознаванием вторичной вершины от распада короткоживущей частицы в узком густом пучке первичных треков. Нашей группе удалось найти довольно точное решение этой проблемы, используя метод максимального правдоподобия, но вот идея воспользоваться нейронной сетью даже не приходила в голову. Когда дошло до сравнения его результатов с теми, что были получены с помощью известного фильтра Калмана, докладчик на вопрос об этом фильтре отметил: «А вон сидит сам Калман — у него и спрашивайте». Я посмотрел и увидел Калмана, о котором знал лет 18 и представлял себе поэтому дряхлым стариком. Он оказался, однако, моложе меня.

Доклад прошел нормально. На вопросы ответил, вроде бы, понятно. Главное было после доклада: впервые, подошел руководитель секции Карстен Петерсон из Лунда, похвалил наш подход и уточнил самую красивую из наших новинок. На другой день на пленарном заседании он включил ее в свой обзорный доклад как удачный пример. Во-вторых, нашими результатами заинтересовались в ЦЕРН, и тоже пригласили сделать семинар после конференции. Так на другой день я оказался в ЦЕРН. Там все сильно изменилось. Первое, что бросилось в глаза, была старая знакомая ВЕВС — Большая Европейская Пузырьковая Камера. Отслужив свое, она вместе с другими образцами уникальных установок высыпалась во дворе гигантским пятиметровым сверкающим бочонком на высоченном постаменте. Новым было здание вычислительного центра с желто-голубым, похо-

## или О СЕРЬЁЗНОМ · И КУРЬЁЗНОМ — НАКАНУНЕ ДНЯ СМЕХА

жим на круглый диванчик суперкомпьютером «Крей» внутри. Вообще, все физические и измерительные павильоны на французской стороне ЦЕРН появились за те 22 года, что я там не был. Зато среди лиц в переходах и офисах было столько знакомых из Дубны, Протвино, Гатчины, Тбилиси, можно было подумать, что ты оказался где-то в бывшем Союзе. Это впечатление усиливались большими знакомыми фотографиями Юрия Туманова, чья выставка разместилась в переходе административного корпуса, ведущем к кафе.

ВОПРОС с итальянской визой мои женевские друзья решили за час, свозив меня в консульство Италии, расположение в старом городе, рядом с златоглавой православной церковью. Билет на поезд до Рима знаменитая контора Кука выдала за 15 минут, так что в этот же день вечером после семинара я мог уезжать в Италию.

Семинар в ЦЕРН был не то, что на СНЕР-92. Два часа меня «пытали» специалисты обработки, разбираясь во всех деталях метода. Особенно старался один мой бывший студент из МГУ, перебравшийся из Протвино в ЦЕРН, где он попал в группу, уже «обожгшую» на не совсем удачной попытке применения готовых, слишком универсальных алгоритмов. Тем не менее выводы из вопросов пришлось сделать, и сейчас мы активно работаем над распространением наших подходов на многостроковые события в условиях сильного зашумления.

Семинар кончился к четырем, за визой надо было заехать перед поездом к пяти, а еще надо было оформить и как-то получить деньги (за семинар) в банке, который закрывался тоже в четыре. Вы можете себе представить, что заведующая нашим Сбербанком в Дубне выдаст вам деньги после закрытия? Да никогда! Денег было жалко, но вдруг меня окликнул мой бывший босс, ушедший уже на пенсию писать книги месье Жак Тромблей: «Гениад, откуда вы здесь?». Побеседовали, пожаловался я ему, а он говорит, что с директором банка за время работы в ЦЕРН он так подружился, что тот сейчас все сделает, если еще не ушел. Представьте, позвонил, и директор сам мне выдал деньги. Так вот я и успел за оставшийся час и в консульство, и на поезд.

А потом были смешные переживания в поезде. «Это же тот кошмарный поезд, — говорили мне все, — о котором в каждой газете пишут, как там ночью гангстеры опрыскивают пассажиров нервно-паралитическим газом и все забирают! Надо лететь!». Ну прямо как у нас в по-

Окончание на 6-й стр.

# ИСТОРИЯ ОДНОЙ КОМАНДИРОВКИ

Окончание. Начало на 4—5-й стр.

езде Москва — Тбилиси, только там без всякого газа грабят. В поездке перед сном я лихорадочно перекладывал бумажник то на живот, то на спину, да так и уснул. Проснулся, подъезжая к Риму, когда проводник возвращал мне паспорт. Говорят, что теперь там вообще не грабят.

В РИМЕ я пробыл дней десять. Даже билет пришлось продлить. Дело в том, что там у них осень — пора забастовок. За эти десять дней я пережил две забастовки: всеобщую и транспортников. Жил за городом, так что пешком находился на целый год.

Рим меня совершенно потряс необыкновенным сочетанием подлинной двух-трехтысячелетней древности с новой бурлящей городской жизнью. При Бенито Муссолини были похищены огромные средства на археологические раскопки. Римский форум между Палатинским и Капитолийским холмами, где Ромул заложил город, названный в его честь, форумы императоров, невероятно огромный Колизей — все это расположено в самом центре Рима и поражает своим совершенством. После посещения музеев, соборов, после того, как я увидел творения Микеланджело, Пиетро и Моисея, я понял, что все самое прекрасное, что было можно сделать в скульптуре, живописи и архитектуре, человечество уже сделало. Это впечатление только усилилось от посещения Флоренции.

Физики в Римском университете «Ля Сапиенса» с гордостью показали мне клеточный автомат, сделанный ими самими в виде электронной карты, вставляемой в обычный персональный компьютер. Физики-теоретики «играют» с ним, подтверждая свои теоретические модели на красивых цветных картинках, отображающих в псевдоцветах эволюцию нарождающихся и вымирающих поколений клеток. Наши прикладные задачи теоретиков заинтересовали меньше, зато я узнал там адрес Т. Тиффоли, американца итальянского происхождения, через которого можно заказать клеточный автомат с заданной логикой, выполненной на одном «чипе» — электронном кристалле.

Масса впечатлений осталась и от посещения Сикстинской капеллы, караоке на куполе собора Святого Петра в толпе дальних туристов, от встречи с сотрудниками Русской студии «Радио Ватикана». Но это невозможно описать вкратце. Лучше побывать там и увидеть все самим.

## Г. ОСОСКОВ.

Р. С. Да, а те 4 тысячи рублей, что я дал взаймы ОИЯИ в августе, мне таки вернули в последнюю полочку, вычитя по второму разу налоги. Как раз на коробку конфет.

# ЕСЛИ СОБИРАЕТЕСЬ ЗА РУБЕЖ...

Приказом МВД России от 17 февраля этого года утверждены «Временные правила оформления и выдачи заграничных паспортов гражданам Российской Федерации». Они начали действовать с 1 марта в виде Положения «Об обеспечении права граждан Российской Федерации на свободный выезд за ее пределы и беспрепятственное возвращение». И сразу же масса вопросов появилась у тех, кто решил навестить друзей за границей, провести там отпуск или уехать в другую страну на постоянное место жительства, кому в ближайшее время предстоит загранкомандировка. Одних интересует только порядок оформления заграничного паспорта; других беспокоит, можно ли оформить документы на маленького ребенка; третьи спрашивают, взимается ли госпошлина, и т. д. За разъяснениями на эти вопросы корреспондент редакции С. Жукова обратилась к старшему инспектору ВИР Дубненского ОВД И. С. ГЛОБЕ:

Этот закон должен был вступить в силу с 1 января 1993 года, но так как не было новых бланков паспортов, анкет заявлений, визовых печатей, подготовительный период несколько затянулся. Только с 1 марта, после появления нового положения, мы стали оформлять загранпаспорта, которые содержат теперь 34 страницы. Они оформляются один раз и действительны в течение пяти лет. С заявлениями о выдаче заграничного паспорта для временных поездок или выезда на постоянное жительство за границу к нам могут обращаться граждане России, достигшие 18 лет. К заявлению прилагается анкета, в двух экземплярах и 6 фотографий. Около двух месяцев идет проверка представленных материалов, а затем выдается паспорт. Если же поездка связана со срочным медицинским лечением выезжающего, либо смертью родственника, проживающего за границей, оформление на выезд составляет три рабочих дня. Результаты рассмотрения этих заявлений, а в случае отказа и его мотивы, установленные законодательством Российской Федерации, доводятся до сведения заявителей в письменной форме.

Заграничный паспорт оформляется при наличии приглашения, если взять такие страны, как Польша, Румыния, Венгрия, Чешская Республика, Словакская Республика, Болгария. В остальные страны, кроме приглашения, необходима еще виза для выезда, которую получают в посольстве данной страны.

По новому положению по желанию родителей может быть выписан паспорт также сроком на 5 лет и на ребенка, причем возраст здесь не ограничен. Для внесения данных о ребенке в паспорт родителей фото необходимо только детям от 7 до 18 лет.

Я уже сказал, что новое положение распространяется только на граждан России. Если же человек не является таковым, он все равно имеет право на получение заграничного паспорта, но при соблюдении определенного условия — постоянной прописке в нашем городе с 6 февраля 1992 года. Правда, паспорт, который он получит, старого образца, с дополнительным указанием, до какого числа планируется выезд и в какую страну. Его срок действия также 5 лет, но выездная дата действительна на один год. Через год разрешительная запись теряет силу, поэтому пишется еще одну заяв-

ление, уже без оформления анкеты. На основании этого срок выезда продлевается еще на год.

Если кого-то волнует оплата за оформление документа, могу сообщить, что на сегодняшний день за выдачу заграничного паспорта взимается государственная пошлина в размере 4500 рублей, установленная законодательством Российской Федерации, а также оплачивается стоимость бланка загранпаспорта, она составляет 50 рублей.

Что касается сотрудников международных научных центров, в том числе ОИЯИ, выезжающих в служебные командировки, то на настоящий момент вопрос о передаче оформления по месту жительства еще не решен. Данное право ОВИР оставил пока за собой. Но в ближайшее время, возможно, в течение этого года, он будет рассматриваться, и скорее всего решится положительно. Тогда в Дубне появится еще одно новое отделение ВИР, в нашей службе добавятся штатные единицы. Но это в будущем, пока же все документы проходят только через меня.

С 1 марта принято уже около 200 заявлений, и поток желающих выехать за границу не прерывается ни на день. Я предвижу сложности, которые возникнут, когда на все эти заявления будут получены положительные ответы. Ведь в нашей службе, кроме двух печатающих машинок, отсутствует какая-либо другая техника. Для быстрого грамотного оформления просто необходим хотя бы один компьютер. Поэтому надеемся на помощь мэрии, ОИЯИ, так как большинство отезжающих — сотрудники Института. Тем более, что в скором времени планируется расширение службы ВИР и переименование ее в паспортно-визовую.

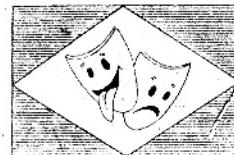
## А|О «РУССКИЙ ЛЕС»

предлагает: комплекты домов с мансардой, из оцилиндрованного бревна, с размером по оси 5400 x 7600; 5400 x 8400; 5400 x 8600; разработку индивидуальных проектов домов из оцилиндрованного бревна; изготовление комплектов домов по индивидуальным проектам; строительство домов из оцилиндрованного бревна. Тел. 281-85-68 с 10.00 до 18.00, тел. 436-20-23 с 9.00 до 15.00 (моск.).

В предыдущем номере первый телефон был указан с ошибкой.

# ,ПОСЛЕДНЯЯ ПРОЩАЛЬНАЯ ГАСТРОЛЬ“

10 ЛЕТ НАЗАД НЕ СОСТОЯЛСЯ СПЕКТАКЛЬ ДУСТА,  
КОТОРЫЙ СОЗДАТЕЛИ ПОСВЯТИЛИ ПАМЯТИ  
Г. С. КАЗАНСКОГО



«Сатира никогда не может сдать экзамена — в жюри сидят ее объекты».

С. ЛЕЦ:

Десять лет назад не состоялось рождение нового жанра — сатирической оперетты...

Перечень действующих лиц: Ферри, Бони, Сильва, Эдвин, Стаси, Юлиана, Леопольд — согреют душу любителей оперетты. А другие: «Сам», «Зам», «Пом», Лодырь, Артист, Некто, Вестовой, Нотариус — вызовут усмешку у ценителей сатиры.

Перечень мест действия еще больше разогреет последних: «Орфеум» (театр-варьете), «Талдеум» (сельхозпредприятие), «СМУТЭУМ» (строительное предприятие), «ОРСЭУМ» (торговая организация).

То же и фабула. Группу артистов, Сильву в их числе, командируют на прополку свеклы в «Талдеум»; князя Эдвина Волянюк посыпают в «СМУТЭУМ» на рыхле канавы, а графиню Анастасию с группой кордебалета — в «ОРСЭУМ» на переборку пустых бутылок. И еще один приказ сверху: «скомплектовать и направить на комбинат «БЫТЭУМ» бригаду рабочих-мужчин с задачей: черного кобеля отмыть добей... Руководству фирмам обеспечить вводный инструктаж...

То есть, все — из нашей тогдашней

жизни, или слово в слово или иносказательно.

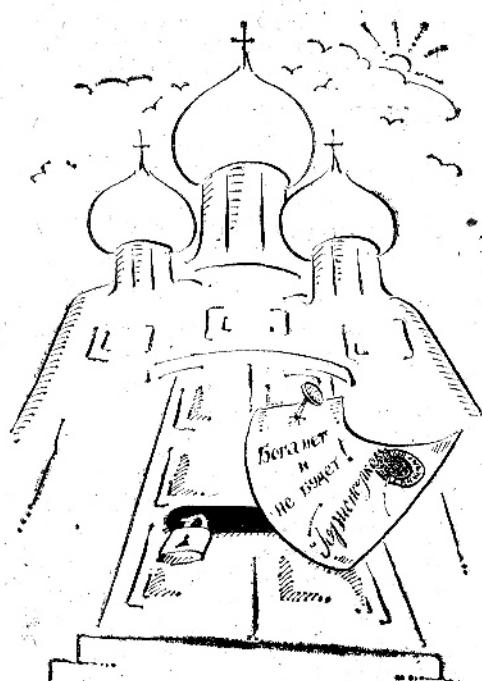
Много хорошо узнаваемой музыки из популярных оперетт, много повседневных «недостатков, которые мешают нам жить и работать» — это все в духе ДУСТА.

А помощники кто? Это работники культурного фронта: Д. Минаева, И. Меркулова, Н. Климова, А. Клинов, А. Вишняков, Ю. Туманов и все культурные люди города. А кто же эту работу «прикрыл»? Это отдельные работники Дубенского ГК КПСС. Они спрашивали после просмотра генеральной репетиции: «Мы не понимаем, зачем это нужно?». Если работники такого ранга «не понимают», зачем нужна критика недостатков, значит, они не на своем месте, что и подтвердили последующие годы...

Сегодня мне хочется еще раз поблагодарить всех, принимавших участие в работе над спектаклем: А. Михайлова, В. Сосульникова, И. Волкова, З. Барбину, К. Володину, Г. Пестову, В. Сбитнева, В. Швецову, Л. Стругову, В. Перфеева, В. Григорашенко, В. Чумакова, Д. Савельева, Ф. Воронина, В. Слипченко, А. Лошакова, М. Грехову, Л. Петрову, Н. Каблова, В. Василевского и многих других...

Л. БЕЛЯЕВ.

## НАШ ВЕРНИСАЖ



Имя Сергея Расторгуева хорошо знакомо читателям нашей газеты — в «Дубне» не раз публиковались его веселые рисунки, а графические заставки и сейчас служат чуть ли не единственным художественным элементом оформления еженедельника (из-за того, что в прошлом году мы окончательно лишились возможности заказывать в Москве клише хорошего качества, газета выходит практически без иллюстраций). В свое время, когда мы еще не теряли надежды на лучшее будущее, Сергей передал нам для публикации целую пачку своих рисунков. Но, увы, на газетные страницы по вышеизложенной причине они попасть сегодня не могут. Однако мы нашли выход: 1 апреля откроем в стенах редакции выставку рисунков Сергея Расторгуева. Дата выбрана не случайно — есть над чем посмеяться. Заходите, не пожалеете!

Как и полагается, предваряя выставку краткой биографией художника, написанной его братом, не менее талантливым человеком — сотрудником ЛВТА Александром Расторгуевым, который тоже не раз выступал в нашей газете:

Сергей родился в 1956 году в семье военнослужащего и учительницы младших классов. Природа по-своему отметила это событие. На Камчатке в тот же день состоялось извержение вулкана Толбачик. До 30 лет Сергей пробовал себя в разных жанрах: пел и стучал на барабане в школьном ВИА «Пух», в армии крутил фильмы, став на время киномехаником, после МИИГАИКа (за этой аббревиатурой скрывается известный Московский институт инженеров геодезии, аэрофотосъемки и картографии) работал геодезистом на бескрайних просторах нашей любимой родины. В 1986 году дебютировал в еженедельнике «Собеседник» как карикатурист. Два года назад пришел работать в еженедельник «Подмосковье». Он главный художник коллектива, выпускающего «Крестьянскую Россию», «Подмосковные известия» и «Домашнее чтение». Участник и лауреат отечественных и зарубежных выставок.

Рисунок — из архива редакции. «Бога нет и не будет! Горисполком».

ХОТИТЕ — ВЕРЬТЕ,  
ХОТИТЕ — ПРОВЕРЬТЕ

## Географические «новости»

Несмотря на призывы дирекции ОИЯИ и Ученого совета сконцентрировать усилия коллектива на основных направлениях, в Институте продолжается «распыление» тематики. Так, например, совсем недавно сделано фундаментальное открытие в географии: в Нидерландах открыт ранее не известный ни русской, ни советской науке крупный город Хагью (см. «Новости ОИЯИ», № 4, 1992 г., стр. 64). На стр. 59—63 того же издания можно найти сведения о менее значительных географических открытиях, сделанных в ОИЯИ.

В. МЮЛЛЕР, однотомник,  
и. ГАЛЬПЕРИН, в двух томах.

## Это было 30 лет назад

Золотой россыпью праздничных огней встретила Дубна 3 марта — день выборов в Верховный Совет РСФСР и местные Советы депутатов трудящихся. С песней, веселой шуткой идет молодость. Степенно вышагивают пожилые люди. Путь сегодня один — на избирательный участок... В своей замечательной речи на встрече с избирателями Москвы Никита Сергеевич Хрущев говорил, что американские избиратели должны голосовать за «слона» или «осла». Иного выбора у них нет. А эти «слоны» и «ослы» — ставленники миллионеров и миллиардеров! Мы же голосуем за Серп и Молот, за союз рабочего класса с колхозным крестьянством, за людей труда, строителей коммунизма.

По страницам мартовских номеров газеты «За коммунизм». 1963 год. (продолжение в следующем номере).

# О „болезнях“ медсанчасти

Совсем не медицинские проблемы вынуждена сегодня решать медсанчасть. Об этом рассказывает начальник МСЧ И. Н. ЕГАРЕВ:

Нормальная работа медсанчасти напрямую связана с ее финансированием. Средства на содержание МСЧ поступают по двум каналам: из главка по линии бюджета Российской Федерации и от предприятий города. В соответствии с «Положением о МСЧ» все предприятия, чьих сотрудников мы обслуживаем, независимо от ведомственной принадлежности, обязаны выделять средства на содержание МСЧ. Протокол о долевом финансировании руководители обслуживаемых предприятий подписали, однако принятые обязательства выполняют неохотно. Завод «Тензор», НИКИМТ, УМ-7 до сих пор не перечислили обещанные деньги за 1992 год. А в первом квартале текущего года этот источник финансирования почти иссяк. Большая часть 18 предприятий, чьи руководители поставили свои подписи под Протоколом о долевом финансировании, деньги нам не выделили. Это поставило МСЧ в

сложное финансовое положение. Дело доходило до того, что на прошлой неделе ОРС отказался выделять продукты для наших больных, пока не будут оплачены его счета. К счастью, мы получили деньги из бюджета РФ и срочно перечислили ОРСу миллион рублей.

Чтобы прожить, мы вынуждены принимать более жесткие меры. Другого выхода из сложившейся ситуации нет. Если до 1 апреля не будет погашена задолженность предприятия медсанчасти, мы снимаем с планового медицинского обслуживания сотрудников этих предприятий. Экспрессная медпомощь оказываться будет, а вот в медосмотрах, выдаче справок и т. д. медсанчасть будет вынуждена отказывать.

На эту крайнюю меру мы идем уже после того, как я переговорил со всеми руководителями, снова объяснил им, что без долевого финансирования МСЧ не сможет нормально работать. Однако эти переговоры пока можно считать безрезультатными. Очень надеюсь, что руководители предприятий поймут наконец, что больницу нельзя оставлять один на один со своими проблемами.

## СПОРТИВНАЯ ХРОНИКА

### ГОРОДКИ

Состоялся финал первенства Московской области по городкам. Команда Дубны в составе мастеров спорта Н. Д. Крахотина, М. Г. Зайцева, Б. А. Родионова, Н. А. Шилина, С. К. Морозова, кандидатов в мастера спорта Е. Н. Зайцева, Н. В. Гладкова заняла II место, уступив своему давнему сопернику — сильной команде из Яхромы. На III месте спортсмены Балашихи.

### ПЛАВАНИЕ

С 22 по 27 марта в Санкт-Петербурге в четвертый раз проходили Всероссийские зональные соревнования школьников по плаванию. В составе сборной команды Московской области выступили и два юных спортсмена из Дубны — Александр Пелевин (школа № 6) и Ирина Осыкина (школа № 4). Они проплыли неплохо и оба заняли IV место.



### ЛЫЖИ

Комбинированной эстафетой закрыли зимний сезон лыжники детской спортивной школы. Эти соревнования прошли в солнечный субботний день 27 марта. 11 команд, каждая из 10 человек — детей, родителей, мастеров в этом виде спорта, приняли участие в десяти этапах эстафеты. Победу одержали сразу две команды, где капитанами были Вика Коваль и Артем Яровиков. Все было на спортивном празднике: костер, горячий чай с булочками и, конечно, хорошее настроение, спортивный задор.

## ВАС ПРИГЛАШАЮТ

### ДОМ УЧЕНЫХ ОИЯИ

31 марта, 1 апреля

20.00. Новый художественный фильм «Империя страсти» (США — Япония).

2 апреля, пятница

20.00. Художественный фильм «Человек с бульвара Капуцинов» (Мосфильм).

3 апреля, суббота

20.00. Художественный фильм «Чудовище» (Франция). В главной роли Ж.-П. Бельмондо.

4 апреля, воскресенье

12.00. Семинар «Рождение в гармонии».

20.00. Кинокомедия «Блеф» (Италия). В главной роли А. Челентано.

Цена билетов на киносеансы — 45 и 50 руб.

### ДОМ КУЛЬТУРЫ «МИР»

31 марта, среда

18.30. Уникальный театр марионеток в представлении «Волшебный мир кукол». Исполнитель Николай Зыков.

21.00. Художественный фильм «Покоритель Атлантиды» (Италия).

1 апреля, четверг

19.00, 21.00. «Покоритель Атлантиды».

2 апреля, пятница

19.00, 21.00. Художественный фильм «Вторжение в тайну» (США).

3 апреля, суббота

17.00. «Вторжение в тайну».

19.00, 21.00. Кинокомедия «Блеф» (Италия). В главной роли А. Челентано.

4 апреля, воскресенье

17.00. «Вторжение в тайну».

19.00, 21.00. Художественный фильм «Чудовище» (Франция). В главной роли Ж.-П. Бельмондо.

5 — 6 апреля

19.00, 21.00. Кинокомедия «Полицейский из Голливуда» (США).

### БАССЕЙН «АРХИМЕД»

1 — 3 апреля — чемпионат Московской области по плаванию. Вход свободный. Начало в 16.00.

Дирекция ОИЯИ и ОМК профсоюза выражают глубокое соболезнование родным, и близким Александра Николаевича Попроцкого в связи с его скоропостижной смертью 25 марта.

### РАДИАЦИОННАЯ ОБСТАНОВКА В ДУБНЕ

По данным отдела радиационной безопасности и радиационных исследований ОИЯИ радиационный фон в Дубне 29 марта 7—11 мкР/ч.

Ежедневную информацию о радиационной обстановке можно получить по тел. 67-111.

ул. Курчатова, 2а. Заказ 730

Газета выходит по средам.  
50 номеров в год.

Тираж 1500

Индекс 55120

Редактор А. С. ГИРШЕВА.

Регистрационный № 1154. Цена в рознице — 3 руб.

Дубенская типография Упрполиграфиздата Мособлисполкома, г. Дубна,